



<p><b>RETURN BIDS TO:</b> <b>RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</b></p> <p><b>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</b></p> <p><b>Electronic Copy:</b> ec.soumissions-bids.ec@canada.ca</p> <p><b>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</b></p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p> <p><b>Issuing Office – Bureau de distribution</b></p>	<p><b>Title – Titre</b> <b>Observations aérologiques et autres services à la station aérologique de Fort Smith, T.N.-O.</b></p>	
	<p><b>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR</b> <b>5000052465-1</b></p>	<p><b>Amendment No. - N° de modif.</b> <b>003</b></p>
	<p><b>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ)</b> <b>2021-01-08</b></p>	
	<p><b>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)</b> <b>at – à 1400</b> <b>on – le 2021-02-02</b></p>	<p><b>Time Zone – Fuseau horaire</b> <b>Heure avancée de l’Est</b></p>
	<p><b>F.O.B – F.A.B</b> <b>Destination</b></p>	
	<p><b>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à</b> <b>Megan Filliol <a href="mailto:megan.filliol@canada.ca">megan.filliol@canada.ca</a></b></p>	
	<p><b>Telephone No. – No de téléphone</b></p>	<p><b>Fax No. – No de Fax</b></p>
	<p><b>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ)</b> See herein</p>	
	<p><b>Destination of Services / Destination des services</b> Voir ci-après</p>	
	<p><b>Security / Sécurité</b> Il y a une exigence de sécurité associée à cette exigence, voir ici</p>	

La modification de la demande de soumissions vise à régler les problèmes suivants :

1. Répondre aux questions soulevées pendant la période de sollicitation

Réponses (R) aux questions (Q) :

**Q3.** Dans les critères obligatoires à B1.5 Ressources, «Le soumissionnaire doit démontrer dans sa soumission que chaque ressource proposée doit avoir une connaissance pratique des ordinateurs et des systèmes d'exploitation Windows. Cela doit être démontré à l'annexe G. » À l'annexe G - Modèle d'expérience de travail «Compétences informatiques fondamentales - Fournir un exemple de connaissance pratique des ordinateurs et du système d'exploitation Windows». Quelle est l'attente pour répondre à ces critères obligatoires?

**R3.** Au minimum, le soumissionnaire doit fournir une liste de programmes et de systèmes d'exploitation Windows dont chaque ressource a une connaissance pratique.

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.